

GEMEINDE FRANZENSFESTE

Autonome Provinz Bozen - Südtirol

**COMUNE DI FORTEZZA**

Provincia Autonoma di Bolzano – Alto Adige

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT
DES GEMEINDEAUSSCHUSSES****VERBALE DI DELIBERAZIONE
DELLA GIUNTA COMUNALE**

Sitzung vom-Seduta del

03.08.2026

Uhr - ore

17:00

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti di questa Giunta comunale.

Anwesend sind:

Sono presenti:

			entschuldigt abwesend assente giustificato	unentschuldigt abwesend assente ingiustificato	nimmt mittels Fernzugang teil prende parte in modalità remota
Thomas KLAPFER	Bürgermeister	Sindaco			
Richard AMORT	Gemeindereferent	Assessore			
Thomas KERSCHBAUMER	Gemeindereferent	Assessore			
Franca ROSSIGNOLI	Gemeindereferentin	Assessore			
Tobias STEINMANN	Gemeindereferent	Assessore			

Der Gemeindesekretär

Il Segretario comunale

Alexander BRAUN

leistet den Beistand.

assiste.

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti

Thomas KLAPFERin seiner Eigenschaft als **Bürgermeister** den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.nella sua qualità di **Sindaco** assume la presidenza e dichiara aperta la seduta.

Behandelt wird folgender

Si tratta il seguente

GEGENSTAND

OGGETTO

Festlegung der Kostenbeteiligung für den Besuch der Kindergärten - Kindergartengebühr und Kostenbeitrag für die Mahlzeiten - ab dem Schuljahr 2026/2027

Fissazione della retta e del contributo spese per i pasti delle bambine e dei bambini per la frequenza delle scuole materne - a partire dall'anno scolastico 2026/2027

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

Es wird vorausgeschickt, dass die Gemeinde Franzensfeste mit der Führung der örtlichen Landeskindergärten betraut ist und im Sinne des Art. 6, Abs. 11 des LG vom 16.07.2008, Nr. 5 von den Eltern der Besucher eine angemessene Gebühr als Beitrag zu den Betriebskosten, die nicht zu Lasten des Landes sind, verlangt.

Nach Einsichtnahme in den Art. 7 des L.G. Nr. 3 vom 15.04.2025 betreffend die Finanzierung der Kindergärten, welcher vorsieht, dass die Gemeinde von den Eltern eine Gebühr als Beteiligung an den Führungskosten verlangt.

Für das verpflichtende Kindergartenjahr wird ein Kostenbeitrag für die Mahlzeiten der Kinder erhoben.

Festgestellt, dass mit Beschluss der Landesregierung Nr. 336 vom 24.04.2026 das Höchstausmaß der monatlichen Gebühr für die Beteiligung an den Führungskosten mit 81,00 € für die reguläre Besuchszeit und mit 106,00 € für das verlängerte Angebot festgelegt wurde und dass diese Beträge auch für den Kostenbeitrag für die Mahlzeiten gelten.

Nach Anhören des Vorschlages, dass die Besucherbeiträge ab dem Schuljahr 2026/2027 geringfügig angehoben werden sollen.

Festgestellt, dass der monatliche Kostenbeitrag für den Besuch des Kindergartens ab dem Schuljahr 2026/2027 mit 68,00 Euro (reguläre Besuchszeit) und 75,00 Euro (verlängertes Angebot) festgesetzt werden soll.

Hervorgehoben, dass die Gebühr bzw. der Kostenbeitrag unter dem von der Landesregierung festgesetzten Höchstausmaß der Monatsgebühr liegt.

Nach kurzer Diskussion.

Nach Einsichtnahme in den geltenden Haushaltsplan.

Nach Einsichtnahme in das positive administrative Gutachten im Sinne der Artikel 185 und 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2.

Hashwert für das positive fachlich administrative Gutachten:

TIhz4VlhRVKId/xP7CzQAKIFJHYJTaBPQhuMNst9nDs=

Nach Einsichtnahme in die geltende Gemeindegatzung.

Nach Einsichtnahme in die geltende Verordnung über das Rechnungswesen.

Nach Einsichtnahme in die Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften, genehmigt mit L.G. 25/2016.

Nach Einsichtnahme in den Kodex der Örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2,

LA GIUNTA COMUNALE

Viene premesso che al Comune di Fortezza è affidata la gestione delle locali scuole materne provinciali e che, ai sensi dell'art. 6 comma 11 della LP 16.07.2008, n. 5 chiede ai genitori dei frequentanti un'adeguata retta per concorrere alla spesa di gestione non a carico della Provincia.

Consultato l'art. 7 della L.P. n. 3 del 15.04.2025 riguardante il finanziamento delle scuole dell'infanzia che prevede, che il Comune chiede ai genitori una retta per concorrere alle spese di gestione.

Per l'anno obbligatorio nella scuola dell'infanzia è dovuto un contributo spese per i pasti delle bambine e dei bambini.

Constatato che con deliberazione della Giunta provinciale n. 336 del 24.04.2026 è stato fissato l'importo massimo della retta mensile per la partecipazione alle spese di gestione in 81,00 € per l'orario regolare e in 106,00 € per l'offerta prolungata e che tali importi valgono anche per il contributo alle spese per i pasti.

Sentita la proposta di un lieve aumento del contributo di frequenza a partire dall'anno scolastico 2026/2027.

Si stabilisce che il contributo mensile per la frequenza della scuola dell'infanzia dall'anno scolastico 2026/2027 è fissato in 68,00 euro (orario regolare) e 75,00 euro (offerta prolungata).

Constatato che la retta risp. il contributo spese per i pasti è al di sotto dell'importo massimo mensile stabilito dalla Giunta Provinciale.

Dopo breve discussione.

Esaminato il bilancio di previsione vigente.

Visto il parere tecnico-amministrativo positivo ai sensi degli articoli 185 e 187 della L.R. del 03.05.2018, n. 2.

Hashwert per parere tecnico amministrativo positivo:

Visto lo statuto comunale vigente.

Visto il regolamento di contabilità vigente.

Visto l'Ordinamento finanziario e contabile dei comuni e delle comunità comprensoriali approvato con L.P. 25/2016.

Visto il Codice degli Enti Locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con la L.R. del 03.05.2018, n. 2,

b e s c h l i e ß t
einstimmig

- 1) die monatlichen Beiträge für den Besuch der Kindergärten dieser Gemeinde ab dem Schuljahr 2026/2027 folgendermaßen festzusetzen:

Kindergartenbeitrag retta mensile	
reguläre Besuchszeit für das 1. Kind orario regolare per il primo bambino	68,00 Euro
reguläre Besuchszeit für das 2. und jedes weitere Kind orario regolare per il secondo ed ogni ulteriore bambino	49,00 Euro
verlängerter Stundenplan für das 1. Kind orario prolungato per il primo bambino	75,00 Euro
verlängerter Stundenplan 2. und jedes weitere Kind orario prolungato per il secondo ed ogni ulteriore bambino	55,00 Euro

- 2) die monatlichen Kostenbeiträge für die Mahlzeiten für den Besuch des verpflichtenden Kindergartenjahres in den Kindergärten dieser Gemeinde ab dem Schuljahr 2026/2027 folgendermaßen festzusetzen:

Monatlicher Kostenbeitrag für Mahlzeiten Contributo spese mensile per pasti	
reguläre Besuchszeit für das 1. Kind orario regolare per il primo bambino	65,39 Euro zuzügl. MwSt. (4%)
reguläre Besuchszeit für das 2. und jedes weitere Kind orario regolare per il secondo ed ogni ulteriore bambino	47,12 Euro zuzügl. MwSt. (4%)
verlängerter Stundenplan für das 1. Kind orario prolungato per il primo bambino	72,12 Euro zuzügl. MwSt. (4%)
verlängerter Stundenplan 2. und jedes weitere Kind orario prolungato per il secondo ed ogni ulteriore bambino	52,89 Euro zuzügl. MwSt. (4%)

- 3) folgende Einhebungsmodalitäten der geschuldeten Gebühr festzulegen:

- die Gebühr für September 2026 muss für den gesamten Monat eingezahlt werden, da auch die Gebühr des Monats Juni 2027 inbegriffen ist;
- die monatliche Gebühr wird nur reduziert, wenn das Kind wegen Krankheit für einen Zeitraum von mindestens 10 Tagen abwesend ist, wobei die Abwesenheit durch ein ärztliches Zeugnis zu belegen ist;

Die Gebühr wird in drei Raten für den Besuch von jeweils drei Monaten eingehoben;

- 4) Kinder mit Behinderung gemäß Art. 4 des Gesetzes vom 05.02.1992, Nr. 104, die in der Gemeinde Franzensfeste ansässig sind, werden von der Bezahlung der Besucherbeitrages befreit.

ad unanimità di voti
d e l i b e r a

- 1) di stabilire la retta mensile per la frequenza delle scuole materne di questo Comune dall'anno scolastico 2026/2027 come di seguito:

- 2) di stabilire il contributo mensile al costo dei pasti per l'anno obbligatorio nella scuola dell'infanzia di questo Comune dall'anno scolastico 2026/2027 come di seguito:

- 3) di determinare le seguenti regole per il versamento della retta dovuta:

- la retta di settembre 2026 deve essere versata per l'intero mese, in quanto comprende anche la retta del mese di giugno 2027;
- la retta mensile viene ridotta solo nel caso che il bambino sia assente per malattia per un periodo di almeno 10 giorni e dietro presentazione di certificato medico;

La retta viene riscossa in tre rate per la visita di tre mesi ciascuna;

- 4) bambini affetti di handicap ai sensi dell'art. 4 della legge del 05/02/1992, n. 104, residenti nel comune di Fortezza, sono esentati dal pagamento del contributo di frequenza.

Gegen diesen Beschluss kann während des Zeitraums seiner Veröffentlichung Einspruch beim Gemeindevorstand und innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit desselben beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof in Bozen Rekurs eingelegt werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 119 und 120, GvD Nr. 104/2010), für Wahlhandlungen gelangen die Art. 126-132 des gesetzesvertretenden Dekretes Nr. 104/2010 zur Anwendung.

Contro la presente deliberazione può essere presentata opposizione alla giunta comunale entro il periodo di pubblicazione e entro 60 giorni dall'esecutività della stessa può essere presentato ricorso al Tribunale di giustizia amministrativa di Bolzano. Nell'ambito dell'affidamento pubblico il termine entro quale ricorrere è di 30 giorni (art. 119 e 120 D.Lgs. n. 104/2010), per atti riguardanti le elezioni vengono applicati gli artt. 126-132 del decreto legislativo n. 104/2010.

digital signiertes Dokument - documento firmato digitalmente

Der Vorsitzende / Il Presidente
Thomas KLAPFER

Der Gemeindesekretär / Il Segretario comunale
Alexander BRAUN

*Unterschrift auf Dokument in Papierform nicht angebracht im Sinne des Art. 3 Gv.D. Nr. 39/1993
Originales elektronisches Verwaltungsdokument erstellt und aufbewahrt gemäß Vorschriften des Art. 71 Gv.D. Nr. 82/2005*

*Firma autografa omessa su documento in forma cartacea ai sensi dell'art. 3 D.Lgs. n. 39/1993
Documento amministrativo elettronico originale redatto e conservato secondo le prescrizioni dell'art. 71 D.Lgs. n. 82/2005*